

Poliittisesti ja industria-
lisesti yhdistyneen köy-
hällistön voimaa ei mi-
kään mahti maailmassa
voi kukistaa.

TOVERI

The circulation of the
Toveri is greater than
the combined circulation
of all other newspapers
printed in Astoria.

LÄNNEN SUOMALAISEN TYÖVÄESTÖN ÄÄNENKANNATTAJA
ORGAN OF THE WORKING CLASS IN THE WESTERN STATES. THE ONLY SOCIALIST DAILY IN THE WEST

1918. — YHDESTOISTA VUOSIK. — VOL. XI

1918. — YHDESTOISTA VUOSIK. — VOL. XI

Turkki ja Sak- sa katkaseet nyt suhteensa

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Lontoo, 29 p. heinäk. — "Turkin ja Saksan välit ovat katkaneet suorastaan Konstantinopolista saapuneen tiedonannon mukaan."

Tämän tiedottaa Exchange Telegraph Co:n kirjeenvaihtaja Köpenhaminasta.

Lontoo, 29 p. heinäk. — Kiihtymys Saksaa vastaan on kasvanut viime viikon tapahtumien jälkeen, sanotaan lisätiedonannoissa.

Äskettäin saksalaiset vaativat Turkilta risteilijä Hamidiehä, ainoaa suurempaa Turkin sotalaivaa, korvaukseksi risteilijä Breslausta, joka tuhottiin Dardanellilla Turkin lipun alla. Turkin vastalauseesta huolimatta saksalaisilla miehittetty risteilijä Hamidiehä lähti Konstantinopolista Sevastopolin Saksan lipun mastossa.

Riita saaliinjaosta.

Washington, 29 p. heinäk. — Vaikka mitään virallista tiedonantoa ei Washingtoniin ole saatukaan Saksan — tai mieluummin keskusvaltion, sillä Itävalta kieltämättä on sekaantunut Saksan ja Turkin väliseen riitaan — ja Turkin välien rikkoutumista, niin viranomaiset eivät kuitenkaan osottaneet hämmästyksi saatuaan kuulla Kööpenhaminasta tulleen tiedon välien katkeamisesta. Virallisissa piireissä tiedetään, että koettaessaan Rumanian pakollisessa rauhanteossa palvellessa Saksaa ja Turkia että Bulgaria, Saksan epäonnistui ja sai molempien maiden epäluulon osakseen.

Turkissa vallinnut usko, että Saksan oli suositunut enemmän Bulgariaa kuin Turkia rauhanteossa, on äkkiä lisääntynyt saksalaisvastaista mieltä Konstantinopolissa. Mielialaa katkeroitavaksi lisäksi sotaväsymys ja elintarvike, sekä nuorturkkilainen puolue, joka alistaa maan kokonaan Saksan käskyksiä. Suuria mielenosoituksia ja lakkoja on vallinnut Konstantinopolissa.

Viranomaiset epäilevät kuitenkin, että mitään pitkästä eroa ei tule olemaan Turkin ja Saksan välillä, sillä vaikka diplomaatit olisivatkin katkaisseet välit, säilynee Turkin armeija Saksalle uskollisena. On muistettava, että Turkin armeija on saksalaisen upseerien komentama.

Saksassa riistetään jo vaatteetkin päältä

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Amsterdam, 29 p. heinäk. — Saksan hallitus on antanut lopullisen ilmoituksen, vahtien kutakin asukasta luovuttamaan "vapaaehtoisesti" ainakin yhden vaatepuvun sotaväestölle ja sotamiehille. Jos ei vaatteita luovuteta "vapaaehtoisesti", niin uuhataan takavälikönnästä ja korkeintaan vuoden vankeudella ja 10,000 markan sakolla.

Kuinka pitkälle vaateputa on päässyt ilmenee siitäkin määräkseen, että kaikki ikkunaverhot ja utimit on luovutettava valtiolle ja sijasta käytettävä paperia.

RANKAISEVAT HÄVINNYTÄ KENRAALIA.

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Washington, 29 p. heinäk. — Frankfurter Zeitungin mukaan saksalainen kenraali von Francois, joka äskettäin erotettiin komennuksesta, on nyt asetettu "entisten" listalle epäonnistuneen hyökkäyksensä takia Soissonin Antamalla.

SOTAUUTISIA

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

(U. P:n sähkösanomia Toverille)

Saksalaiset vastahyökkäyksessä.

Lontoo, 30 p. heinäk. — Tiedoksi on tullut, että saksalaiset panivat alkuun suuren vastahyökkäyksen Soisson-Ourg'in rintamalla. Amerikalaiset on karkotettu pois Ciergeristä, neljä mailia kaukoon Fere-en-Tardenoisista. Ranskalaiset perääntyivät Begneusta.

Mutta liittolaiset ovat muualla edenneet. Rheimsin lounaispuolella ranskalaiset ovat edenneet Veslen ja Ourg'in väliselle ylätasangolle. Vihollinen käyttää tällä rintamalla 852,000 miestä, sillä Baijerin kruununprinssin Rupprechtin joukoista on tuotu kymmenen divisioonaa apujoukkoja. Kovin taistelu vallitsee nyt Ville-en-Tardenoisin ja Ourg'in välillä.

Ville-en-Tardenoisin itäpuolella olevassa Arden laaksossa ranskalaiset ovat edenneet Aubilly'niin, kuusi mailia lounaaseen Rheimsistä.

Pariisi, 30 p. heinäk. — Taistelurintamalta saapuvien tietojen mukaan jatkuu taistelu raivokkaan koko Rheims-Soissonin rintamalla. Virallisissa tiedonannoissa sanotaan vain lyhyesti: "Tilanteesta Marnen pohjoispuolella ei ole mitään uutta ilmotettavaa."

Tiedonannoista ilmenee kuitenkin, että saksalaiset ovat edenneet jonkun verran mutkan läntisellä sivulla, liittolaisten edessä itäsvalla. Taistelu riehun näennäisesti 50 mailia leveällä rintamalla.

Kuljetuslaivojen upot- taminen mahdotonta

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Saksalainen amiraali selittää.

Geneve, Sveitsi, 29 p. heinäk. — Saksassa myönnetään nyt virallisesti sotaväen kuljetuslaivojen upottamisen mahdottomuus. Yleisön pakottamana antamaan selityksen minkätähden amerikalaisia kuljetuslaivoja ei tuoteta, amiraali Holtzendorff, Saksan laivastoosikunnan päällikkö ilmoittaa usean henkilön väittäneen, että sukellusveneit asetettaisiin kuljetuslaivojen käyttämien satamien edustalle.

Tämä on mahdotonta, selittää Holtzendorff, koska kuljetuslaivoja ovat nopeakulkuisia ja tarkasti sota-alkusilla varustettuja ja suojeleja sekä enimmäkseen saapuvat satamiin yöllä tai sumussa. Holtzendorff loiduttelee, että on parempi upottaa niitä laivoja ja sillä tavalla vähentää liittolaisten kauppalavastontonnimäärää, jotka oli pysynyt suurena puolueettomien maiden laivojen liittämällä kuljetta-

Naimisissa olevia mie- hiä sotaväkeen

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Albany, Ore., 29 p. heinäk. — Paikallinen kutsuntatoimisto on selittänyt, että asevelvollisista tulee vielä siirrettäväksi ensimmäiseen kutsuntaluokkaan sellaiset asevelvolliset naimisissa olevat miehet, joitten vaimot eivät ole riippuvaisia miehen työllänsä ja joilla ei ole lapsia. Alkukajan kutsuntalautakunta asetti sellaiset miehet neljenteen kutsuntaluokkaan, mutta nyt kun ensimmäinen luokka alkaa kulua loppuun, aletaan siirtellä tällaisia asevelvollisia takaisin ensimmäiseen luokkaan.

Sotilaiden kuljetusjuna yhteentörmäyksessä

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Sedalia, Mo., 29 p. heinäk. — Missouri, Kansas & Texas rautatieyhtiön tiellä Clifton-Cityn lähellä on ilmotettu tapahtuneen sotilaita kulettaneen matkustajajunan ja rahtijunan yhteentörmäys. Kaksi junamiestä on saanut surmansa ja yli 20 sotilasta haavoittui.

Työväki toi- mii Mooneyn pelastukseksi

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Sacramento, 29 p. heinäk. — Mooneyn prolesta on viranomaisille saapunut lukuisia määrää sähkösanomia työväen järjestöiltä ja osaksi yksityisiltä henkilöiltä ja ympäri maata. Muutamissa sähkösanomissa niinkään vaaditaan kuvernööri armahdamaan Warren K. Billingsiä, joka on samaan juttuun osallisena elinkautiseen vankeuteen tuomitunna suorittamassa vankeusrangaistustaan valtion kuritushuoneessa Folsomissa. Kuvernööri on julkisesti selittänyt sähkösanomien johdosta, ettei hän ota huomioon "Mooneyn eduksi järjestettyä agitatoria" mutta samalla hän on vakuuttanut tarkastavansa Mooneyn juttuun asia-kirjat ja muutoinkin tutkivansa juttua seikkaperäisimmin joulukuun 13 päiväänkestävään Mooneylle annetun armonajan kuluessa.

Seattle, 29 p. heinäk. — Arenalla sunnuntaina pidetyssä suuressa mielenosoituksessa Mooneyn puolustamiseksi oli olemassa monia tuhansia työmiehiä. Puhujan kysyessä yleisöltä voidaanko olla tyytyväisiä yksistään siihen, että Mooneylle on saatu viisi kuukautta armonaikaa vastasi väkijoukko tuhansista kurkusta kahtavalla huudolla: Ei! Huuto oli niin voimakas, että se kuului kaupungille monien katuvälin päähän.

Allekirjoituksia kerättiin protestilausealle "rikkosellisen anarkismin" levittämiseksi Alexander Snellenbergin ja Leon Morrellin vangitsemista vastaan. Niinkään alettiin keräys \$15,000 kokoukseksi vangiin vapauttamiseksi joulukuun 13 päivään.

Chicago, 29 p. heinäk. — Eilen, sunnuntaina, toimeenpanivat Chicago työväenjärjestöt suuren mielenosoituksen Mooneyn hyväksi marssien mielenosoituskulkeissa useilla kaduilla. Mielenosoituskulkeet johtivat lopuksi paikalle, jossa pidettiin suuri joukkokokous ja hyväksyttiin Mooneyn puolesta päätöslauselma. Kokouksen oli kutsunut koolle Chicago työväenjärjestöjen keskuhallinto (Chicago Federation of Labor) ja kokouksessa ilmotavissa lentolehtisissä sanottiin, että kokous oli kutsunut "tarkoituksella estää Mooneyn joutumasta oikeusmurhan uhriksi" ja hyväksyttiin tarkotusta varten laadittu päätöslauselma kokouksessa yksimielisesti. Yhtenä puhujana sota-työselkkausneuvoston puheenjohtaja Frank P. Walsh sanoi, että ellei Mooney lopulta vapauteta, on Yhdysvaltain presidentin velvollisuus lähettää hallituksen sotaväkeä Californiaan niin paljon, että hallituksen sotaväki voi estää valtion viranomaiset telottamasta Mooneyn.

Leipurit niskottelevat suojelusneuvostoa vastaan

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Yakima, Wash., 29 p. heinäk. — Yakiman leipuriliikkeiden harjoittajat ovat päättäneet "yksimielisesti" olla noudattamatta valtion suojelusneuvoston edustajan E. F. Dahmin määrääkyksiä leivän valmistamisen suhteen. Leipurit selittävät, että Dahmin määrääkset sunnuntaisin ja iltasin myymälöiden sulkeamisesta ei ole mitään hyötyä vaan tappiota ja kaiken lisäksi jää leivoksia kuivumaan ja lopuksi kelpaamattomiksi sen tähden että määrääkset on noudatettu. Leipurit väittävät saaneensa tietää, etteivät leipurit muissakaan kaupungeissa noudata Dahmin määrääkyksiä joita noudattamaan muutama kuukausi taaksepäin leipurit houkutteltiin.

HINDENBURG KUULUU OLEVAN TERVE KUIN PUKKI

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Amsterdam, 29 p. heinäk. — Berlinistä ilmotetaan virallisesti, että kenttämaršalkka von Hindenburgin terveydentila on erinomainen. Liikkeellä on ollut paljon huhuja Hindenburgin sairauksista — jopa kuolemasta.

Talonpojat marssivat Ki- jeffiä kohden

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Washington, 29 p. heinäk. — Valtiodepartmenttiin saatiin tänään Tukholmasta tieto, että 70,000 asetettua ukrainalaista talonpoikaa marssi Kijeffiä kohden. Vakavia levottomuuksia vallitsee Kijeffissä ja ympäristö-seuduilla. Samalla ilmotetaan, että Venäjän ja Ukrainan rauhanelähteläiden ei ole onnistunut sopia neuvotteluissa.

Monarkistien kongressi Kijeffissä.

Amsterdam, 29 p. heinäk. — Kijeffissä äskettäin pidetyssä monarkistien kongressissa päätettiin perustaa monarkistisia järjestöjä kaikkialle Venäjälle päämääränä palauttaa keisarillinen hallitus Venäjälle samoissa puitteissa kuin ennen vuoden 1917 marraskuun vallankumousta. Kokouksen tarkoituksena oli myös palauttaa Ukraina ja Venäjän yhteyks suuriruhtinaskunta Nikolai Nikolajevitsihin johdolla. Kijeffin sanomalehdissä ilmotetaan mustatotalaisten uusiinnoesta toiminnasta.

Kun tieto tsarinn kuolemasta saapui Kijeffiin nähtiin monen venäläisen upseerin kantavan sunnuthaa kääritynä Yrjönnistin ympärille. Kun tsarinn telotus ensin kiellettiin, pidettiin Kijeffin tuomiokirkossa kiitosjumalainpalvelus. Jumalainpalveluksen jälkeen tapahtui kaduilla kovaa otelua monarkistien ja bolshevikien kesken.

Seattllelainen liikemies kiinni törkeästä ka- valluksesta

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Seattle, Wash., 29 p. heinäk. — S. C. Jackson, Logan Commercial Co:n presidentti, on vangittu täällä hallituksen oikeus- ja suojelusvirastoon syytettynä aseasettamana. Hallituksen asiamestien väitösten mukaan Jackson on hankkinut rahoja itselleen yli \$10,000 puhtaalla kavalluksella. Jackson oli nostanut rahoja hallituksen laskuun todistuksilla joiden mukaan hän oli muka lähettänyt New Yorkiin hallituksen tilaamaa kannutettua maitoa 100 koria kun todellisudessa maitoa ei oltu lähetty ensinkään. Maidon olisi pitänyt olla Western Condensed Milk Co:n ja Scio Milk Co:n kannuttamaa. Molemmat yhtiöt omistavat maitoliikkeen Oregonissa, toinen Newberg nimisessä kaupungissa ja toinen Seiossa.

"Pommihanke" pal- jastui

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Newark, N. J., 29 p. heinäk. — Täällä lähellä Irvington nimisessä kauppalassa sijaitsevan Gould & Eberhardt Machinery Co:n konepajan vahtimies pidi kaksi pommiasemattomistusta ollutta miestä. Vangitsemisen johdosta toimitettujen tutkimusten nojalla on lopuksi vangiutettu patentti-asioita ajava lakimies Bruno Reichelt, kemisti Fredrick R. Bischoff ja William Heineman. Miehä syytettiin "sabotage-yrityksestä". Viranomaisten tietojen mukaan kemisti Bischoff oli osallinen erään keksityn räjähdysaineen valmistukseen. — Bischoffin ja yhtiön välillä lienee ollut joitakin selkkauksia.

Saksalaisen sanomaleh- den toimittaja vangit- tu Clevelandissa

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Cleveland, O., 29 p. heinäk. — Richard Bremme, Waechter und Anzeiger nimisen saksalaisen päivälehdän toimittaja, vangittiin täällä "vakoilun" rikkomisesta. Hänen syytettään julkaisensa uutisestotuksen, jossa annettiin ymmärtää, että Ranska oli "uhrannut" satoja tuhansia amerikalaisia.

Sveitsin halli- tus ja työläi- set riidassa

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Basel, Sveitsi, 29 p. heinäk. — Sisäinen filanne Sveitsissä on kääntynyt erittäin vakavaksi hallituksen ja järjestyneen työväestön välisen riidan takia. Huippuunsa kehittyvät asiat eilen Sveitsin työmiesten kongressissa, jonka Robert Grimm johtama Sveitsin sosialistipuolue puolehalla oli kutsunut koolle. Suurella enemmistöllä kokous päätti, että Sveitsin liittohallituksen vastaus työmiesten vaatimuksiin oli tyydyttämätön ja että jos ei heti ryhdytä neuvotteluihin työmiesten vaatimusten johdosta, niin kutsuttaisiin koko maata käsittävä yleislakko. Virallisissa piireissä pidetään tilannetta perin vakavana.

Paperitehtaiden lakko lopettiin

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Washington, D. C., 29 p. heinäk. — Sota-työselkkausneuvoston asettama tutkijakomitea johon kuuluivat T. N. Guerin ja C. A. Crooker, on antanut päätöksen paperitehtaitten työläisten juttussa International Paper Co:n ja lakkoilajien välillä. Komitea päätti, ettei lakkoilaiset ole oikeutettuja vaatimaan työselkkausneuvon määräämän palkkatariffin voimaan astumisen jälästä 10 pros. palkkiota, jota yhtiö oli maksanut ennenkuin hallitus määräsi palkkoja muuten ylennettäväksi.

Salainen lennätinlaitos löytyi

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

New York, 29 p. heinäk. — Hallitusviranomaiset ovat vanginneet ja tuoneet tänne "vaarallisen vihollismuokalaisena" saksalaisen Bruno Oppermanin, jolla on ollut maatilalla Englishtownissa, N. J. Oppermanin maatilalla sanottu löytynneen salaisen langattomien sähkösanomien vastaanottolaitoksen, jonka yhteydessä myöskin oli pitkä lippu-tanko varustettu lippumerkkien antoa varten. Kun sukellusvenet olivat toiminnassa Ameri-kan rannikolla arvelivat viranomaiset näitten olleen salaisen merkinantolaitoksen kautta yhteydessä maassa mahdollisesti toimivien vakoojien kanssa ja sen jälästä on esittty salaisia merkinantolaitoksia.

Salainen lennätinlaitos löytyi

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Oppermanin maatilalla on eristetty paikalla määntymään keskellä. Hän on yksinään asunut tilalla.

SÄHKÖSANOMATietoja

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

(U. P:n sähkösanomia Toverille)

Hirvää räjähdys Japanissa. Tokio, 29 p. heinäk. — Kahdeksantoista vauunulastia runtia ja räjähdyspommia lensi ilmaan Shimonosekissa, kun niitä lastattiin laivaan. Uhrien lukua ei vielä tunneta, mutta 30 arvelaan surmautuneen ja 50 loukkautuneen väkeä. Kaikki lähteillä olevat talot litistyivät läjään.

Turkki voi yhtyä liittolaisiin.

Washington, 29 p. heinäk. — Tiedonannot, että Turkki on katkauttu suhteensa Saksan, vaikkakaan eivät ole saaneetkaan virallista vahvistusta, ovat kuitenkin lisätodistuksia osottamaan, että Saksan takaportti on huonossa kunnossa. Virallisista tiedonannoista ilmenee, että Turkki ahentii alenteja ja tämä seikka kiinnostaa Saksaa. Uskotaan että Turkki kuitenkin tekisi ensin kauppajähtöä liittolaisten kanssa ennenkuin katkasee suhteensa Saksan kanssa.

Lakko tukahutettu verin Sak- sassa.

Amsterdam, 30 p. heinäk. — Echo de Belge tietää kertoa, että Kalkissa, lähellä Kölniä tukahutettiin lakko kuularuiskujen avulla. Lakkoilajait vangittiin. Poliisi hajotti väkijoukot.

Kerenski Amerikassa.

Chicago, 30 p. heinäk. — Tänä saapuneiden yksityistietojen mukaan Kerenski on saapunut Amerikkaan. Tykkimiesten päällikkö John Haggerty sähköitti Chicagoon kauppalahdelle, että Kerenski oli hänen laivallaan taistelun aikana saksalaisen sukellusveneen kanssa. Kerenski oli osottanut kylmäverisyyttä kaiken ajan. Hän matkusti tuntemattomana.

Hermostuneisuutta Saksassa.

Pariisi, 30 p. heinäk. — Zürichin tiedonannoissa sanotaan, että kun saksalaiset peräntymisen Rheims-Soissonin linjalla tuli tiedoksi Berliinissä eilen, laivaitin väestössä tavontota hermostuneisuutta. Sanomalehdet selittävät, että menettety alue ei ollut merkitykseltään tärkeä. — Rooma, 30 p. heinäk. — Bernistä tiedotetaan, että saksalaisten onnettomuus Marnella on synnyttänyt samanlaisen epätoivoisuuden Berliinissä kuin Perven opettomus Viennissä.

Tsekkiläisten rauhan- esitys hylätty valtiopäivillä

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Amsterdam, 29 p. heinäk. — Tsekkiläisten liiton puolesta edustajia Stanek lauantaina lähti Itävallan valtiopäivien alahuoneessa päätösesityksen, joka vaatii pikaista rauhaa ilman annastuksia ja sotakorvauksia. Vossische Zeitungin Viennistä saaman sanoman mukaan alahuone hylkäsi esityksen, kieltämällä sen alistamisen edes äänestyksele.

Salainen lennätinlaitos löytyi

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

New York, 29 p. heinäk. — Hallitusviranomaiset ovat vanginneet ja tuoneet tänne "vaarallisen vihollismuokalaisena" saksalaisen Bruno Oppermanin, jolla on ollut maatilalla Englishtownissa, N. J. Oppermanin maatilalla sanottu löytynneen salaisen langattomien sähkösanomien vastaanottolaitoksen, jonka yhteydessä myöskin oli pitkä lippu-tanko varustettu lippumerkkien antoa varten. Kun sukellusvenet olivat toiminnassa Ameri-kan rannikolla arvelivat viranomaiset näitten olleen salaisen merkinantolaitoksen kautta yhteydessä maassa mahdollisesti toimivien vakoojien kanssa ja sen jälästä on esittty salaisia merkinantolaitoksia.

Salainen lennätinlaitos löytyi

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Oppermanin maatilalla on eristetty paikalla määntymään keskellä. Hän on yksinään asunut tilalla.

Kuningas pö- kii matkoihin- sa Bulgariasta

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Washington, 29 p. heinäk. — Ranskalaisilta tahoilta saapuneiden tiedonantojen mukaan on Bulgarian kuningas Ferdinand lähtenyt "toimmalle matkalle ulkomaille puotimen terveyden takia."

Kapelisanomassa lisätään, että kuninkaansa sijaisena tulee olemaan pääministeri Malinoff, joka järjesti kapinain Radoslavoffin ministeristön kukistumisen jälkeen.

Valtioliissa piireissä pidetään kuningas Ferdinandin poistumista Bulgariasta nykyään, varsinkin kun Turkin-Bulgarian välinen riita on huipussaan, sangen merkityksellisenä.

Vaikka asiasta on vähän puhuttu, niin yleensä on tiedetty, että Bulgarian valtaistuin lepää horjuvalla jalustalla. Bulgaria on perin pohjaisesti sotaan väsynyt. Neljä vuotta kestänyt sota, joka seurasi kahta Balkanin sota, on tyystin riistänyt Bulgarian miesvoiman. Tämän lisäksi on huonolta näyttävä vuodentulo lisännyt epätoivoisuutta maassa.

Se seikka, että Malinoffin puolue niin helposti saattoi kukistaa pääministeri Radoslavoffin ja hänen saksalaismielisen kapinaintensa, on omiagan osottamaan, että liittolaisten propaganda Balkanin maissa tuottaa tuloksia. Venäjän tapaukset, liittolaisten viimeiset sotavoitot ja Turkin petturuus voivat aiheuttaa sen, että tämä heikoin rengas keskusvaltian ketjussa rikkoo.

Kriisi Turkin hallituksessa.

Roma, 29 p. heinäk. — Ateenasta saapuvien tiedonantojen mukaan Bulgarian ja Turkin välinen alueriita on johtunut erittäin vaikeaan ministerikriisiin Konstantinopolissa. Kaksi vihamielistä leiriä on syntynyt, joista toista johtaa Talaat Pasha ja toista Enver Pasha.

ENGLANTILAISIA HERRO- JA SAKOTETTU TIE- TEN ANTAMISESTA

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Lontoo, 29 p. heinäk. — Sir Joseph Jonas'ta, entistä Sheffieldin porimestaria, sakotettiin 2000 puntaa ja Charles Alfred Vernonia, muonitusministerin entistä apulaista 1000 puntaa syytöksen johdosta, että nämä herrat olivat salaliittoutuneet hankkiakseen tietoja, jotka voisivat olla viholliselle hyödyksi.

Syytökset perustuivat siihen, että mainitut henkilöt v. 1913 olivat antaneet tietoja Saksalle, että eräässä englantilaisessa tehtaassa ruvetaan valmistamaan kiväreitä.

Nainen tuomittu telo- tettavaksi Viennissä

(True translation filed with the Postmaster
at Astoria, Ore., July 30, 1918, as required
by section 19 of the Act of Oct. 6th, 1917.)

Zyrich, Sveitsi, 29 p. heinäk. — Vienin sota-oikeus on tuominnut vakoojana kuolemaan neiti Milado Jamschekin, erään vieraiden kiefien opettajan.

Neiti Jamschek purjehti New Yorkista samalla laivalla kuin Saksan lähettiläs Bernstorff. On syytettyä, että neiti Jamschek matkusti "tsekkiläisten" toimesta Yhdysvaltoihin tarkotuksella saada selvälle Bernstorffilta kuinka pitkälle Itävalta oli Saksan vaikutusvallan alaisena, mitä mahdollisuuksia oli Itävallan erikoisrauhalle ja mitkä mahdollisuudet oli hankkia itsenäisyys tsekkiläisille.

Neiti Jamschek kieltää, että hänen matkansa tarkotus oli rikollista laatua, vaan hänen aikomuksensa oli tuoda hyvää uutista maamiehilleen Amerikasta.